



Einwohnergemeinde  
www.zwingen.ch

Schlossgasse 4  
4222 Zwingen

Telefon 061 766 96 36  
gemeinde@zwingen.ch



**Neue Einladung: Gemeindeversammlung  
verschoben auf **Mittwoch, 25. Juni 2025**  
Gemeindesaal, Friedhofweg 11, um 20:00 Uhr**

**Traktanden:**

**1) Protokoll der Gemeindeversammlung vom 20.03.2025**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 20. März 2025 zu genehmigen.

**2) Rechnung 2024**

**Allgemeiner Haushalt**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2024, umfassend die Erfolgsrechnung, die Investitionsrechnung, die Bilanz und den Anhang, mit einem **Aufwandüberschuss von CHF 679'240.06** (Budget: Aufwandüberschuss CHF 264'776.00) und **Bruttoinvestitionen von CHF 3'805'731.31** (Budget: Bruttoinvestitionen CHF 6'705'000.00) zu genehmigen. Der Aufwandüberschuss von **CHF 679'240.06** wird dem Bilanzüberschuss belastet.

**Spezialfinanzierungen**

Zusätzlich wird der Gemeindeversammlung beantragt, die Jahresrechnungen 2024 der Spezialfinanzierungen mit folgenden Ergebnissen zu genehmigen:

7101 Wasserversorgung:	<b>Ertragsüberschuss: CHF 120'423.23</b> (Budget: Aufwandüberschuss CHF 62'575.00)
7201 Abwasserbeseitigung:	<b>Ertragsüberschuss: CHF 27'883.59</b> (Budget: Aufwandüberschuss CHF 260'165.00)
7301 Abfallbeseitigung:	<b>Aufwandüberschuss: CHF 35'990.17</b> (Budget: Aufwandüberschuss CHF 22'182.00)

**3) Kenntnisnahme der Kreditabrechnungen und Genehmigungen der Kreditabweichungen**

Mit der Genehmigung der Jahresrechnung 2024 werden die nachfolgenden Investitionskredite geschlossen und deren Abweichungen genehmigt.

(+) = Kreditüberschreitung, (-) = Kreditunterschreitung

<b>GV-Beschluss vom 13.12.2023</b>		<b>Kreditsumme</b>		<b>Abweichung</b>
2172.5040.02 Sanierung Fenster KIGA Kirchgasse 1	CHF	50'000.00	CHF	-14'225.25
3410.5040.01 Sicherheitssanierung Spielgeräte Grossmatt	CHF	80'000.00		-1'105.45
<b>GV Beschluss vom 21.09.2023</b>		<b>Kreditsumme</b>		<b>Abweichung</b>
6150.5040.02 Erschliessung Etmatt	CHF	135'000.00		-7'879.55

<b>GV-Beschluss vom 21.06.2023</b>		<b>Kreditsumme</b>		<b>Abweichung</b>
6150.5010.32 Sanierung Steinbogenbrücke Ost	CHF	525'000.00	CHF	19'287.83
6150.6300.01 Invest. Beitrag Bund an Sanierung Steinbogenbrücke Ost	CHF	0.00		-80'720.43
6150.6310.01 Invest. Beitrag Kanton an Sanierung Steinbogenbrücke Ost	CHF	0.00		-105'663.43
<b>GV-Beschluss vom 14.12.2022</b>		<b>Kreditsumme</b>		<b>Abweichung</b>
7201.5030.13 Sanierung Kanalisationsnetz Sektor 1	CHF	190'000.00	CHF	-22'969.04
<b>GV-Beschluss vom 14.12.2021</b>		<b>Kreditsumme</b>		<b>Abweichung</b>
2172.5040.09 Photovoltaikanlage Primarschulhaus	CHF	100'000.00	CHF	8'650.61
2172.6300.01 Investitionsbeitrag pronovo zu PVA Primarschulhaus	CHF	0.00		-15'023.90
2172.5290.05 Schulhaus-Erweiterungswettbewerb	CHF	125'000.00	CHF	-125'000.00

**4) Zonenplan Siedlung, Mutation – Aufhebung Hecken Parzellen Nrn. 1075 und 3201**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Mutation am Zonenplan Siedlung zu genehmigen.

**5) Zonenplan und Zonenreglement Siedlung, Mutation Kleebodenweg**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Mutation am Zonenplan und Zonenplanreglement Siedlung zu genehmigen.

**6) Zonenplan und Zonenreglement Landschaft**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Anpassungen zum Zonenplan und zum Zonenreglement Landschaft zu genehmigen.

**7) Externe Bauverwaltung**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Vergabe der externen Bauverwaltung im offenen Verfahren über [www.simap.ch](http://www.simap.ch) vom 12.12.2024 an die einzige Anbieterin, das Sutter Ingenieur- und Planungsbüro AG, zu genehmigen.

**8) Kreisschulverband Laufental - Änderung des Kreisschulvertrages und des Kreisschulratsvertrages**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die Änderung des Kreisschulvertrages und des Kreisschulratsvertrages zu genehmigen.



Einwohnergemeinde  
www.zwingen.ch

Schlossgasse 4  
4222 Zwingen

Telefon 061 766 96 36  
gemeinde@zwingen.ch



### 9) Einbürgerung, Herr Kai-Uwe Melzer

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, Herr Kai-Uwe Melzer ins Zwingner Bürgerrecht aufzunehmen und eine Gebühr von CHF 700.00 zu erheben.

### 10) Einbürgerung, Frau Babic Lara

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, Frau Babic Lara ins Zwingner Bürgerrecht aufzunehmen und eine Gebühr von CHF 700.00 zu erheben.

### 11) Informationen, Anträge und Diverses

Die detaillierten Informationen (Botschaft) zur Gemeindeversammlung finden Sie ab dem **Freitag, 13. Juni 2025** auf unserer Webseite [www.zwingen.ch](http://www.zwingen.ch) und können auf der Gemeindeverwaltung eingesehen werden.

Im Juni 2025

**Gemeinderat Zwingen**